

رندمد : 2335-187X ISSN :

وزارة التعليم العالي و البحث العلمي  
جامعة بشار  
مخبر الدراسات الصحراوية



رندمد : 2335-187X ISSN :

Ministère de l'Enseignement Supérieur  
et de la Recherche Scientifique  
Université de Béchar  
Laboratoire des Etudes Sahariennes



# مجلة دراسات

دورية أكاديمية تصدرها مخبر الدراسات الصحراوية  
تغني بالدراسات والبحوث العلمية في اللغة و الأدب والعلوم الانسانية والإجتماعية

دراسات

# DIRASSAT

Traité des étude et recherches scientifique, des langues  
et de la littérature et des sciences humaines et sociologiques

جوان 2017



JUIN 2017





# دراسات

مجلة دورية أكاديمية محكمة، تفتح الأبحاث العلمية المتعلقة باللغة والأدب والعلوم الإنسانية والاجتماعية باللغات العربية والفرنسية والإنجليزية

العدد الحادي عشر

جوان 2017

رقم: ISSN:2335 - 187X

رقم الإيداع القانوني : 2012-3506

جامعة طاهري محمد بشار

الجزائر

## الرئيس الشرفي للمجلة

أ.د. عباسي بوجمعة ( مدير جامعة بشار)

## مدير المجلة:

د. بن دحان الطيب (رئيس مخبر الدراسات الصحراوية)

## رئيس التحرير:

سعاد قصار

## أعضاء هيئة التحرير:

د. خالد سعيد      أ.مكي داود قويدر

## سكرتير التحرير:

إيمان بن زايد

## أعضاء اللجنة العلمية:

أ.د. حسين بوحسون	أ.د. لحسن كرومي	أ.د. مبروك كوارى	أ.د. محمد تحريشي
أ.د. محمد بن حمو	أ.د. ابراهيم عبد النور	د. بركة بوشيبة	د. طيب بن دحان
د. محمد بن عمارة	د. عبد القادر نبو	د. محمد برشان	د. الحاج عبو شرفاوي
د. عبد الحفيظ بن قطاف	د. عبد الحفيظ تحريشي	د. عبد الرحمن مزبان	د. كمال رقيق
د. عبد الكريم سعودي	د. محمد الكبير فقيقي	د. ميلود مهدياني	د. محمد العراي
د. عبد الرحمن بعثمان	د. شريف بن دحان	د. سعاد خالدي	أ.قويدر مكي داود
أ.اسماعيل يحيياوي	أ.شكيب إلياس ريغي		

## الهيئة الاستشارية

أ.د. حسن لشكر، جامعة ابن الطفيل، القنيطرة، المغرب	أ.د. الدائم ربي لحبيب، أكاديمية التربية والتكوين بالجديدة، المغرب
د. بن يحي أم كلثوم، جامعة الملك خالد أبها، السعودية	د. زويد بن معيوض الزايدى، جامعة وزارة التعليم بالسعودية
د. عبدالله عمر الخطيب، جامعة العلوم الإسلامية العالمية، الأردن	د. فاطمة برجكاني، جامعة الخوارزمي، طهران، إيران
أ.د. زروقي عبد القادر، تيارت، الجزائر	أ.د. بوردم عبد الحفيظ، عين تيموشنت، الجزائر
د. الحياوي حياة، جامعة قابس، تونس	د. صالح بوسليم، غرداية
د. جمال ولد الخليل، جامعة نواكشوط	د. محمد الأمين ولد أن، نواكشوط
د. علي خلف العبيدي، جامعة ديالى، العراق	إبراهيم داوود الجلفة، الجزائر
د. عبد القادر بن سالم	أ.د. بورايو عبد الحميد، الجزائر

## قواعد النشر:

ترحب مجلة دراسات بكل إسهامات الأساتذة والباحثين، ويشترط في البحوث والدراسات المرشحة للنشر بالمجلة ما يأتي:

1. يشترط في المقالة المقدمة للنشر الحدائة والأصالة والمنهجية العلمية، و لا تقبل البحوث التي تكون جزءا من رسالة الماجستير أو الدكتوراه، أو كتاب منشور.
2. إذا كانت المادة المقدمة للنشر مداخله في أحد الملتقيات أو المنتديات العلمية فإنه يتعين على الباحث أن يذكر تاريخ انعقاد الملتقى أو المنتدى وكذا العنوان الأصلي للمداخلة.
3. يرفق البحث بسيرة ذاتية مختصرة ( يتم فيها تحديد المعلومات المتعلقة بالجامعة المنتمي إليها والتخصص والرتبة العلمية والعنوان البريدي ورقم الهاتف والعنوان الإلكتروني) والجامعة المسجل فيها بالنسبة للباحثين في طور الدكتوراه. ولضمان السرية الكاملة لعملية التحكيم، يجب عدم ذكر اسم الباحث، أو الباحثين في متن البحث، أو أية إشارة تكشف عن هويتهم.
4. تعبئة نموذج التعهد الذي تعتمده المجلة و المتوفر على موقع المجلة ، يتعهد فيه الباحث بعدم نشر بحثه من قبل ولم يقدم للنشر إلى أي مجلة أخرى.
5. لغة النشر في المجلة هي العربية، الفرنسية و الإنجليزية.
6. يتضمن البحث ملخصين، الأول بلغة المقال والثاني باللغة الإنجليزية وجوبا إذا كان البحث باللغتين العربية و الفرنسية أما إذا كان البحث باللغة الإنجليزية فيجب أن يكون الملخص الثاني باللغة العربية مع ضرورة إدراج الكلمات المفتاحية للبحث.
7. يحق للمجلة إجراء بعض التعديلات الشكلية الضرورية على المادة المقدمة للنشر دون المساس بمضمونها.
8. يشترط في المقال أن لا يزيد عن خمسة عشر صفحة من حجم A4 (21 x 29.7) سم، بما في ذلك قائمة المراجع والجداول والأشكال والصور.
9. بالنسبة لإعدادات الصفحة تكون حواف الصفحة ( أعلى 2سم ) . (أسفل 2سم ) . ( اليمين 1.5 سم ) . ( اليسار 1.5 سم ) ، تباعد بين الأسطر 1 سم. و ما بين السطور في الفقرات (Interligne) يكون (simple)
10. إدراج الهوامش و الإحالات نهاية كل صفحة من البحث بطريقة آلية (note de fin)
11. يرجى الإلتزام بالقالب النموذجي الخاص بتصميم المقال (النموذج متوفر على موقع المجلة الإلكتروني)
12. تخضع المقالات المقدمة للنشر للتقويم من قبل محكمين متخصصين، مع مراعاة السرية في عملية التحكيم.
13. للمجلة حق رفض نشر البحث (المقال)، أو طلب تعديله بناء على تظليل محكمين.
14. يتم نشر البحث بعد أن تتم الموافقة عليه بصفة نهائية من قبل الخبراء المحكمين وبعد موافقة هيئة التحرير.
15. يتم إعلام الباحث بقبول بحثه للنشر في العدد المحدد لنشره به.
16. ترتب البحوث عند النشر في عدد المجلة وفق لاعتبارات فنية، لا مكان لأي اعتبارات غير علمية في إجراءات النشر.
17. المجلة غير ملزمة بإعلام الباحث برفض مقاله، أو بتقديم مبررات لذلك، كما أنها غير ملزمة برد المقالات غير المقبولة للنشر.
18. يحصل الباحث على نسخة واحدة من العدد الذي ينشر فيه و مستل من البحث.
19. ما تنشره المجلة يعبر عن رأي الباحث، ولا يعبر بالضرورة عن رأي المجلة.
20. توجه جميع البحوث والمقالات باسم رئيس تحرير مجلة دراسات عبر العنوان الآتي: ص ب 417 جامعة طاهري محمد، شارع الإستقلال، كلية الآداب و اللغات . ولاية بشار 08000 . الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

يتم التواصل بين الباحثين والمجلة عبر البريد الإلكتروني للمجلة : [lesa.ub@gmail.com](mailto:lesa.ub@gmail.com)

**Publishing terms and conditions:**

Dirassat journal accepts all researchers' contributions of, and it is important that the content of the research/ article follows:

1. The article submitted for publication must be modern, original and methodical, and it is not accepted for publication in any other journal or published book.
2. If the article has been presented in a seminar paper or scientific forums, the date of the seminar or the Forum as well as the original title of the intervention should be mentioned.
3. Attach a brief biography to the article (and the name of the institution, the field of research, the title, telephone number and e-mail address (the university where the researchers has registered for PhD).
4. To fulfil the commitment proposed by the journal and available on the journal's website template, in which the researcher agrees not to publish his research by and has not submitted a publication elsewhere.
5. Languages of publication in the journal are Arabic, French and English.
6. The abstract must be in two languages: Arabic & English, French & English, and English & Arabic.
7. The journal has the right to make certain necessary modifications to the article subject to publication without prejudice to their content.
8. The article does not exceed fifteen A4 pages (21 x 29.7 cm), including the list of references, tables, figures and images.
9. For the layout, the margins are (the top of 2 cm). (bottom of 2 cm). (right 1.5 cm). (left 1.5 cm), interline spacing of 1 cm, and paragraph spacing is (simple).
10. Insert the margins and cross-references of each page of the article in an automatic manner.
11. The template conform to the article is available on the journal's website.
12. Articles submitted for publication depend on specialist panels, with the confidentiality of the evaluation process.
13. The journal has the right to refuse to publish the articles or to modify them according to the reports of the reviewers.
14. The article will be published after the approved of the expert reviewers and the editorial committee.
15. The researcher must be informed of the acceptance of his/her research for publication in the issue for publication.
16. The article is published in the issue of the journal according to technical procedures.
17. The journal does not have to inform the researcher/ to justify the rejection of an article, or nor are the unaccepted articles returned to their authors.
18. The researcher obtains a hard copy of the published number and an electronic copy of his/her research.
19. What the journal publishes expresses the opinion of the researcher and does not necessarily reflect the journal opinion.
20. All the articles are sent to the editor in chief of the Dirassat Journal at the following address: BP 417 Tahri Mohamed University, street of independence, Faculty of Letters and Languages - Wilaya de Béchar 08000 - Algeria. The contact between the researchers & the journal e-mail contact: [lesa.ub@gmail.com](mailto:lesa.ub@gmail.com)

**Les règles de publication:**

La revue Dirassat accepte toutes les contributions des enseignants et des chercheurs, et il importe que la recherche et les articles contiennent comme suit:

1. L'article soumis à la publication qu'il soit moderne, original ou méthodique. Les recherches qui font partie de la thèse de doctorat ou un livre publié sont refusés.
2. Si l'article a été présenté dans une communication dans un séminaire ou des forums scientifiques, il faut mentionner la date du séminaire ou du Forum ainsi que le titre original de l'intervention.
3. Joindre à l'article une brève biographie et l'identification des renseignements relatifs à l'université d'appartenance et la spécialité ainsi que le grade scientifique, adresse postale, numéro de téléphone et adresse e-mail (enregistrée dans laquelle l'université pour les chercheurs en phase de doctorat.
4. Remplir l'engagement proposé par la revue et disponible sur le modèle de site Web du revue, dans lequel le chercheur engage à ne pas publier ses recherches par et n'a pas présenté une publication ailleurs.
5. Langue de publication dans la revue est l'arabe, le français et l'anglais.
6. l'article comprend un résumé en anglais, si l'article est écrit en arabe et en français. Si la recherche en anglais devrait être le second résumé en arabe avec la nécessité d'inclure des mots-clés à l'article.
7. la revue a le droit de faire certaines modifications nécessaires de l'article soumis à la publication sans préjudice de leur contenu.
8. l'article ne dépasse pas quinze pages de format A4 (21 x 29,7) cm, y compris la liste des références, des tableaux, des figures et des images.
9. Pour la mise en page, les bordures (en haut de 2cm). (En bas de 2 cm). (À droite 1,5 cm). (Gauche 1,5 cm), l'espacement interlignes de 1 cm, et interlignes des paragraphes (Interligne) soit (simple).
10. Insérer les marges et les renvois de chaque page de l'article d'une manière automatique.
11. se conformer à la conception du modèle de l'article typique (Le formulaire est disponible sur le site de la revue).
12. Les articles soumis à la publication sont soumis au calendrier des jurys spécialistes, et avec la confidentialité du processus d'évaluation.
13. La revue a le droit de refuser de publier les articles ou de le modifier en fonction du rapport des jurys.
14. L'article sera publié après avoir été finalement approuvé par les experts du jury et après approbation du comité de rédaction.
15. Le chercheur doit être informé de l'acceptation de sa recherche dans le numéro pour publication.
16. L'article devrait être publié dans le numéro de la revue selon des procédures techniques.
17. La revue n'est pas obligée d'informer le chercheur du rejet de son article, ni d'en justifier le rejet, et n'est pas obligé de renvoyer des articles non acceptables pour la publication.
18. Le chercheur doit obtenir une copie du numéro publié et une copie de la recherche.
19. Ce que la revue publie exprime l'opinion du chercheur et ne reflète pas nécessairement l'opinion la revue.
20. Tous les articles sont envoyés à la rédactrice en chef de la revue Dirassat à l'adresse suivante : boîte postale 417 Université Tahri Mohamed, rue l'indépendance, Faculté des lettres et des langues – Wilaya de Béchar 08000 République algérienne démocratique et populaire.  
Le contact entre les chercheurs et la revue par e-mail: [lesa.ub@gmail.com](mailto:lesa.ub@gmail.com)

## كلمة رئيس المجلة

بسم الله الرحمن الرحيم و الصلاة و السلام على خير من بعثه الله رحمة للعالمين، و بعد :

ها هي مجلة دراسات التابعة لمخبر الدراسات الصحراوية بجامعة طاهري محمد بشار، تواصل مسيرتها دون انقطاع معتمدة على الدارسين النشطاء داخل الجامعة و خارجها.

و إذ يظهر هذا العدد المتميز في تركيبته الأدبية حيث يضم دراسات لغوية و نقدية حديثة و قديمة، مما يجعل المجلة تستقطب اهتمام الباحثين من خارج الوطن، إذ لا يخلو عددا من بصماتهم، الأمر الذي يحفز القائمين عليها- و نقصد طقم هيئة التحرير و الممثل في رئاسة التحرير و مساعدتها- حيث يدفع بهن إلى التميز و إخراج المجلة بثوب يليق بمقامها.

هذا العدد يمتاز بوضوح الرؤية النقدية ووضوح الأسلوب، و هو ما نجده إلا في المجالات المتخصصة، و بذلك أضحت مجلة دراسات التابعة لجامعة طاهري محمد بشار تفتح المجال للدراسات النقدية، يستمتع بها القراء، و بذلك أضحت تحقق هدفها الذي نشأت من أجله، لتجمع بين الغيورين على ثقافة العربية، و الباحثين في حقل الأدب العربي على وجه الخصوص.

أخيرا نقدم الشكر لكل من ساهم في إخراج هذا العدد، و الشكر موصول إلى أ.د. بوجمعة عباسي رئيس الجامعة و عميد كلية الآداب و اللغات أ.د. مبروك كوارى و غيره هذا الأخير على لغة الضاد.

مدير مجلة دراسات/د. الطيب بن دحان

## فهرس العدد الحادي عشر

- 06.....كلمة رئيس المجلة.
- 07..... فهرس العدد الحادي عشر.
- 08.....1- نماذج تعبيرية في لهجة بشار ونواحيها وسبيل ترقيتها بلطف الصنعة والتأويل، (أ.د. سلامي عبد القادر)، جامعة تلمسان.
- 13.....2- المنحى العقائدي في شعر المقاومة الجزائرية، (د. الطيب بن دحان وأ. جرو فاطمة)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 21.....3- القضايا النقدية عند عبدالرحمن شكري، (د. عبدالرحمن مرضي علاوي و رسل إسماعيل نعمة)، جامعة بغداد، العراق.
- 35.....4- الدلالة الزمنية للفعل الماضي والمضارع في النص القرآني، (د. زينة قرفة)، جامعة محمد البشير الإبراهيمي برج بوعريريج.
- 48.....5- من خصائص الحرف العربي، ( سليمان الحسن ود. أحمد بوعيني)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 57.....6- التفاعل بين الأدب المغربي والمشرقي في آثار رحلة المقرئ، (د. فتحي محمد)، جامعة سيدي بلعباس.
- 67.....7- الدلالة غير اللفظية عند الشيخ سيدي محمد بن عبد الكريم المغيلي (ت 909هـ)، (د. إدريس بن خويا و أ. فاطمة برماتي)، جامعة أحمد دراية أدرار.
- 78.....8- النَّخْلَة: بين الرمزيَّة وتحوُّل الدَّلالة، (د. صلاح الدين باوية)، جامعة جيجل.
- 90.....9- التعدد اللغوي وآثاره، (أ. عمر فاسي)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 102.....10- المعرفة الصوفية، إشكالية القراءة ومعضلة الفهم، (أ. بوسماحة الطيب)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 108.....11- مستويات المكان في روايات غسان كنفاني، (أ. مالكي عائشة)، المدرسة العليا للأساتذة بشار.
- 119.....12- مشكلات تعدد المصطلحات اللسانية وتباينها، (أ. بوشوشة إيمان و أ. د. صالح غربي)، جامعة العربي التبسي، تبسة.
- 125.....13- السلطة المرجعية للنظام العقدي في النقد العربي القديم، (أ. حراز العيد/ جامعة طاهري محمد بشار ود. بوشيبة بوبكر / جامعة الجلفة).
- 132.....14- الشهيد زيان عاشور ومحطات من جهاد منطقة الصحراء 1954-1956 (أ. د. مقلاتي عبدالله)، جامعة المسيلة.
- 145.....15- أثر البعدين البيئي والأمني في عمارة قصور واحات بشار، (د. محمد برشان)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 154.....16- توجهات التعليم في الجزائر بعد استعادة السيادة الوطنية، (د. أحمد تريكي)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 166.....17- سلطة المرأة العاملة في اتخاذ القرار داخل الأسرة، (أ. د. مصطفى عوفي / جامعة باتنة 1، أ. حديدان وفاء/ جامعة عباس لغرور خنشلة).
- 175.....18- فلسفة الحدائثة عند عبد الله شريط، (د. النوي حمادي)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 191.....19- تجربة التجلي عند محي الدين ابن عربي، (أ. شعوفي قويدر)، جامعة طاهري محمد بشار.
- 20- The Impact of Tariff Regulations on the US Economy up to 1921, (Dr. Benketaf, Hafid), Tahri Mohamed University Bechar.....201
- 21- The Rise of the Afghans' National Awakening and the Achievement of their Independence (1880s-1921), (Dr. Mehdani Miloud and Dr. Ghomri Tedj), Tahri Mohamed University Bechar .....207
- 22- Le paradigme de l'APC dans l'enseignement-apprentissage de la production écrite en 5ème année primaire, (Righi Chakib Ilias et Benamara Fatiha), Université TAHRI Mohamed Bechar .....222
- 23- Analyse des erreurs en production écrite des étudiants de la première année universitaire biologie, ( Belhachi Sabria et Zidani Zoheir), Université TAHRI Mohamed Bechar .....232